

## Szerkesztői iroda:

Belmagyar-utca végén (Máriaffy-ház), a hová a lap szellemi részét megillető közlemények czimzendők.

## Az „Ellenzék” előfizetési díja:

Egész évre . . . 32 korona. Negyedévre . . . 8 korona.  
Félre . . . 16 korona. Egy óra . . . 3 korona.

## Egyes szám ára 10 fillér.

Megjelenik mindennap, kivéve a vasár- és ünnepnapokat.

Kéziratok nem adatnak vissza.

## ELLENZÉK.

POLITIKAI ÉS TÁRSADALMI NAPILAP.

## Kiadó-hivatal:

Kolozsvárt, Belközép-utca 33-ik szám.

Egy négyszög centiméternyi tér ára 8 fillér. Gyárosok, kereskedők és iparosok árkedvezményben részesülnek.

Reklám sora 2 korona.

Bélyeg-illeték minden hirdetés után 60 fillér.

Hivatalos közlemények sora 10 korona.

Nyilttéri ozikkek garmond sora után 40 fillér fizetendő.

## Prostitució.

Budapest, márcz. 29.

Prostitució mindig volt és mindig lesz. Megszüntetésével agítálni hiábavalóság. A mi a szerelemben lemondóvá tud tenni; a mi abban megálázódóvá tesz; multat, jövőt elfeledtet a jelenéir, vagy a mi abban meg-nemesít és felemel, — ugyanaz a prostitució lelke is. Az emberi ősz természet a művészi szerkezetű társadalmi formák mellett is örök törvény; s a társadalmi felfogás és az állami rend tilalomfája sokszor csak annyit ér, mint a vén éjjeli örök rozsdás alabárdja.

Azt mondják, hogy régebben a prostitució rejtett formában jelentkezett, s hogy tulajdonképpen ebben különbözött a maitól. Ez részben igaz, részben nem igaz; az összehasonlítás pedig nem a régi társadalmi viszonyokra kedvezőtlen.

Madách az ember tragédiájának tartotta azt is, hogy a kihűlt földgömb embere vissza fog süllyedni az ősemberhez, a ki vendégének feleségét is felajánlja. Az ősember fogalma szerint azonban ez feltétlenül nemes cselekedett volt; a régi népek morális eszményét, a vendégszeretetet fejezte ki. Hogy azután a Vénusz-kultuszban, a mi megvolt Babilonban, a szíriaiaknál, a görögöknél, a rómaiaknál, Kartágóban és valamennyi régi népénél, — hogy e kultuszban több volt az érzékiség, mint a vallási felfogás, ez nagyon valószínű.

Tény azonban, hogy a régiek fogékony lelket teljesen dominálta e hit: s ha így a reá közvetlenebbül ható természetnek s életviszonyainak minden momentumánál istenségének egy jelenségét látta: az érzékiség is csak mirtuszsza a fején élhetett.

A prostitució itt erkölcs volt és kultusz.

Manapság azután nem is kellene neki álarcz; ott sétálhat a lobogó lámpák alatt ezer éjjeli lepke alakjában. Csakhogy így nem lehetne többé magasztos; csak emberi rossz.

Pedig nekünk az ideális malaczság is kell a realis disznóság mellett. Megcsináljuk! És egyre is csináljuk a szent — művészetben.

Ki a prostitucióról beszél, a szent művészt kénytelen reátérni s a ki a művésztől szól, a prostitució kénytelen kezdeni. Egyik a másiknak élő, pingált, vagy faragott reklámpakátja.

## AZ „ELLENZÉK” TÁRCZÁJA.

1900. Márczius 30.

## A futóbetyár meg a régi puska.

Akárki mit tart róla, nem volt egyéb a régiek puszkája egy bolondos hangszernél.

Mikor először alkalmazták az európai koncertben, olyan volt, mint egy kölyök ágyu, csakhogy nem volt kerek. Egy karika volt a vastag végén s annál fogva kötélén lógott a vitéz nyakában. Még be sem volt fába ágyazva, azért is legénynek kellett lenni annak, a ki el is merie sütni, ha megtöltötte.

Gyalogszerrel nehézke lett volna az ilyen vitézségi jelvényt nyakban czipelni, azért is páncélos lovagok furulyáztak rajta az ellenség előtt. Oda nyoma pedig a vitéz a vastag végét, a vas mellpáncélhoz, aztán oda tartotta a tüzes taplót a lobbantyu lyukra és — pu!...

A golyó oda ment, a hova akart, a vitéz pedig hátrahanyatlott a ménkö nagy lökéstől, a lova megbokrosodott a czudar pukkanástól és beleszaladt a lovaggal az ellenséges hadtestbe. Ott orbra vágát egy alabárdnyéllel s a levegő után kapkodó lovagot lekapták a lóról, — de a husz körméről is — és olyan huszonötöt hegedültek rajta a ládstokkal — már t. i. a puska vesszővel — hogy az eget is bőgőnek nézte.

Bomoljon meg, a ki kitalálta az ilyen bolondos szerszámot!

Az bizonyos, hogy az ócska világ infámis módon kiművelődött a rosszra. S a mint a lex Heintze mutatta: még egyre művelődik. A német professzor kevésnek tartja, hogy csak az anyát büntessük, ha a leányát eladja; meg kell büntetni a férfit is, ha eladja a feleségét... Vajjon lehet-e még tovább is művelődni és vajjon micsoda ártatlanságok lehettek valamikor Sodoma bűnei?...

Mi persze szintén haladunk a nyugattal. Sőt már is annyira műveltek vagyunk, hogy francziául csevegünk, vagyis kérünk bocsánatot, ha valakinek a cipellőjére hágtunk; hogy a ki csak teheti, ángliusz szabásu ruhát hordoz, s hogy felszedtük, ha megszereztük a német műveltség — mázát.

Némely dolgot pedig megtanulunk mindenféle nációtól.

Irodalomról, képzőművészetről nem szólok, — de tessék megnézni a színházat! Melyiket? Hála Istennek, nem lehet itt mindenikről szólni. De ma az egyik, holnap egy másik veti meg az ágyát és mert a siker óriási: holnap után egy harmadik. Egyszerre aztán valamennyi.

A milyen igaz, hogy manapság alig lehet alkalmasabb eszköz a frivol-ság, a szemérmelenség terjesztésére az elkorcsosult művészetnél, ép olyan kétségtelen, hogy a színház nálunk valóban is hatalmas terjesztője ezeknek.

Nem nagyon szeretek erkölcsös-ködni, de ha valaki azt mondaná, hogy az utolsó évtizedek alatt legnagyobb haladást a disznóságokban értünk el, — igazán meggondolnám, hogy azt mondjam-e reá: nem igaz. A társadalmi evolúció okozta-e, hogy a felszínre került elemek energiája talán nagyobb volt, mint a nemzeti sajátos természet, vagy kizárólag külső befolyás volt-e? más kérdés — de ez tény és szomorú valóság. Sok műintézetnél ez pregnans módon nyilvánul, a hol az izléstelenség valóságilag divat.

Vagy három év előtt a Somossy mulatóban trikózták jó ideig azt a darabot, a mi pár hó előtt „Asszony regiment” czímen került műsorra egy előkelő pesti színpadon. A színpad aztán a nemes várakozásoknak megfelelő, fényesen is tul tett az orfeumi deszkák, pedig a Somossyban sem találna dr. Heintze Elek sok morált. „Az orfeumi látványosság” valósággal blamázs lehetett a színpad művészi meztelenségéhez; még a legmerészebb gimnázista fantáziát is lepipálta a katonai mundurok és nadrágocskák me-

részsége. Ilyen ruhákról még Toltoj Poszdnisevje sem beszél.

A publikum pedig lesi „Hebron rózsáinak” bájait, az eleven női húst és okul a vigjátékok morálján, a melyekben úgy tördelik a házasságot, mit az éhes iskolás gyerekek a sós perecset.

Nem nagy bölcsesség kell hozzá, azt mondani erre, hogy nem a színházi, az irodalmi, s a művészi trágárságok rontják meg az erkölcsöket, hanem ezek amazokat. Lehet is, hogy igaz, mert hiszen nagy a dekadencia, igen nagy. Megtámadja a vallást, mert belevisszük az anyagi érdekek küzdelmébe, a mikor nem merjük anyagi javunk védelmére kimondani, a mit érezünk, a minék a bekövetkezéséről felünk. Megtámadja a családi életet, annak etikai és természeti alapját; rendszerré tette a házasságban az érdekeresést és kifejlesztette a kétgyermek rendszert, a melynél az asszony csak szeretője a férjnek, de nem híve.

Megtámadja a művészetet a prostitucióval; az utcát, a hol beléd kapaszkodik az; megtámadja az élet minden nyilvánulását... Mert hát a magyar embernek nyugati műveltsége és szabadsága van!

Ilyen volna-e az élet? A színház azt tanítja, hogy ilyen.

De, ha ilyen, miért tanítja ezt a színház, ha amugy is látható; vagy azért mégy-e a templomba, hogy káromkodni halljad a papot? Ha ezt látod künn is, szükség van-e színházra, a hol a művészet gyakran csak ingerkedés a legpimaszabb nemi szenzációkkal? És végül megbocsátható-e, hogy az illetékes tényezők elnézik ezt a rablogázdalkodást, a mit a köz-erkölcsben ez egész más hivatású műintézetek vezetői anyagi haszonért elkövetnek?

Persze, hogy nem kell lex Heintze! Ördögbe is! Elrontaná a gseftet.

Az ilyen dolog felett természetesen hamarosan napirendre térünk. Sok dolgunk van. Pedig a prostitució csak megél művészet nélkül is, de ez igazi hivatásában nem élhet trágár életet. A legnagyobb művészet is elhervad és legszebb szirma hull le az érzéki vágyódás forró gözében. A vigjátéki morál, az eleven női hus kap ott tapst; dehogyan — művészet. Az érzéki sóvárgás tüze felszárít ott minden illúziót, a lélek minden nemes harmat-

cseppjét. Nőben, férfiban; abban is, a ki hangosan megbotránkozik.

Ez a prostitució már nem erkölcs és nem kultusz vagy ha kultusz is: az erkölcselenség kultusza. Más szerszám és nem ócska alabárd kellene ide! Olyan valami, a mivel ki lehessen üzni a kufárokat és farizeus komédiásokat a művészet szentélyéből...

Dr. H. B.

## Politikai hírek.

**A pénzügyminiszter visszalépése.** Budapesti hírek szerint parlamenti körökben befejezett ténynek tekintik, hogy Lukács László pénzügyminiszter legközelebb visszalép. Okot erre az ad neki, hogy beteg. Idegja ugyanis egyre súlyosbodik és a miniszternek valóban nagy szüksége van teljes nyugalomra. Hogy Lukács László sobase örvendett jó egészségnök, a mióta miniszter, az tudvalevő. Szerdán a pénzügyi tárca költségvetésének tárgyalásakor itt már annyira gyöngéledett, hogy a legnagyobb megerőltetéssel tudott csak részt venni a tanácskozában. A beszédet is azaz kezdte, hogy bocsánatot kért a háztól, a miért gyöngéledésre való tekintettel egészen rövidre fogja beszédét és hogy csak halk hangon tud beszélni. Tényleg a miniszter mindenkire nagybeteg ember benyomását tette és nagyon is érthető, ha Lukács László pihenőre vágyik.

**Minisztertanács.** Budapesti tudósítók értesítése szerint szórdán délután minisztertanács tartott a kormányelnökségi palotában. Részt vett a minisztertanácsban Hegedűs Sándor miniszter is, ki az utóbbi napok alatt gyöngéledése miatt nem hagyhatta el lakását. Széll Kálmán miniszterelnök jelentést tett a minisztertanácsnak legutóbbi bécsi utjáról, illetőleg egy pár avval összefüggő fontos kérdéskör. Ezenkívül néhány személyi ügy s törvényhozási elintézés alá került előterjesztés is foglalkoztatta a minisztertanácsot, mely ezúttal a szokottnál hosszabb időt vett igénybe, ug, hogy a kabinet tagjai csak esti nyolczadfél óra táján jelenhettek meg a szabadalvú párt klubjában.

**Képviselőből — pénzügyigazgató.** Mint Budapesti hírek, ottani képviselői körökben hár, hogy *Kubinyi* A-dort a kishonti kerület orsz. képviselőjét pénzügyigazgatónak nevezik ki. A pénzügyi státus érthető megárással fogadja ezt a jelölést, mert eddig a kiérdemesült honatyák elhelyezése a szakszerű képzéshez, vizsgálatok letételéhez költött pénzügyi adminisztrációban nem volt szokásos.

## Megjegyzések.

Budapest, márcz. 29.

Badarságokkal vegyített ráfogásokat olvasok arról, hogy elmentem, mikor Ugront

ülték a tokány mellé és bírózták a karcossal, amíg erőt nem vett rajta a bor göze. Akkor a két betyár rövid pihenőre tért az istállóba. Elég idő lesz tovább állni akkor is, ha majd lefelé áll az égen a gönczöltszeker rudja.

Lát pedig megszállta a pénzvágó és hírl adta a perzekutornak, hogy nála van a haramia vezér.

Nosza, kadrá, puszkára kapott az egész pandursereg és a komizással együtt besurrantak az udvarra. Az istálló ajtaja mellett két oldalt ellátták a helyet. Mindeniknél dupla puska volt, főlhuzott sárkánnyal.

Róza Sándor mindig úgy aludt, mint a nyul a bokorban. Fölébredt a susogásra és megrugta a ragyás betyár talpát.

— Kelj fel czimbora, mert itt aligha meg nem kell halni.

A betyár felugrott s még ki se törülhetett jól a szemét, már sugva adta neki a haramia vezér a törőlyos parancsot.

— Verd meg jól a magad lovát és állítsd ide, farral az ajtónak,

A betyár csudálkozott, de engedelmesskedett. A lódobogásra valamennyi pandur puszkája az ajtó elé célozolt, hogy leszedjék a kirohanó betyárt a nyeregéből. Annak azonban százágu volt az esze.

A ló ott tombolt az ajtón belől s ahogy a betyár orra vágta az öklével, farral bukkolt ki az ajtón.

— Piff — paff — puff! Szól a pandurpuska, mint az ítélet s a ló összergyott az ajtó előtt.

— No, most már csak egy-egy lövésük

kellemetlenség érte, s direkte hazajöttem, hogy elnököljek egy országos pártértekezleten, melynek hivatása lenne: Ugronnak bizalmat szavazni.

Szükséges-e a czáfolgatás? Hiszen, ha azért mentem el: akkor ezért nem jöhettem vissza. Egy lélekzet alatt nem lehet a vezért cserben is hagyni és követni is.

Az álhíreket az „Egyetértés”-ben olvasom, mely hónapok óta rendszeres vadászatot folytat pártunk ellen. Okát nem keresem. Modorától irtózom. Nem keztyüt dobott felénk, hanem sarat. A közönség érettségére és izlésére kellett bízunk: tartozunk-e a felénk dobott sárba markolászni?

Politikai kérdések nem tisztázhatók piszokkal. Kinek, minék lett volna abban haszna, ha egy és ugyanazon közjogi irány hívei egymást meztelenre vetkőztetik s kölcsönösen rábizonyítják egymásra, hogy méltatlan hordozói a függetlenségi eszme történelmi fegyverzetének?

A Deák-párt hatalmas volt a maga értelmi és erkölcsi erejénél fogva. A Tiszakormány szintén erős volt kortes-szervezeténél és tág lelkiismereténél fogva. De a függetlenségi tábornak bizalmát saját hitében, tekintélyét a közvélemény előtt, tisztaságát politikai czéljaiban megtörni nem tudták.

Pedig akkor is voltak töredékek a párt-programm keretében. Irányi is zászlótartó volt, Simonyi Ernő is. Az egyik negyvennyolczasnak nevezte magát, a másik függetlenséginek. Ennél jelentékenyebb eltérés mutatkozott az utak megválasztásában a balközép és szélbal között. Az egyik részt vett a delegációban, a másik nem. Egyik föltétlenül szökött a forradalmi eszme minden lehetőségével, a másik nem. Csak a legfőbb czélban, hazánk történelmi államiságának kivívásában értek egyet.

Az árnyalatok képviselésére hírlapok is kelenektek. A Hon, a Magyar Újság, a Hazánk, a Baloldal, az Ellenőr a közjogi ellenzék töredékeinek irányát, fölfogását, czélját szolgálták. Ha tehát veszekedni akartak volna: táboruk is volt, mezejük is volt.

Azonban megbecsülték egymást. Jókai, Csernátó, Csávolcszky, Böszörményi, Vajda János, Irányi, Ludvig, Tisza, Ghyez, Lukács Béla, Török Kálmán, Mocsary, Szontagh Pál, Helfi, Horn Ede, Huszár Imre alkották a közjogi ellenzék publicisztikai testőrségét. Az ellenféllel nehéz csatákat vívtak. Adták és kapták a súlyos ütlegeket. De nem kótoráztak egymás zsebében. Nem csináltak hasmetszéseket bajjáraik testén, hogy kitálalják az emésztés mibenlétét. Megbecsülték egymást s ennek az volt az eredménye, hogy megszerezték és megtartották pártíveik becsülését.

Most?...

van — susogta a haramia. — Most verd meg jól az én lovamat és hozd ide az ajtóra, aztán pisztoly a két kézben és ki a ló után.

A ragyás betyár össze verte a másik lovat s s ahogy az riadva kiugrott az istállóból:

— Piff — paff — puff! A ló is összergyott, de a pandurkomizású is két pandurjával együtt, akiket a saját társaik löttek agyon a nagy buzgalomban.

A két betyár pedig kirohant a ló után és senki sem mert hozzájuk nyulni, mert az ő pisztolyuknak még magja volt. Átvették magukat a deszkapálánkon és elfutottak az éjszakában.

Ilyen volt a régi puska, meg a futóbetyár...

Fodor Gyula.

## Dóra.

ANGOL REGÉNY.

— Sverdnától. —

Az Ellenzék részére fordította: **AMICA.**

XXIV.

(Folytatás.)

(73)

A Dóra arca szelidült, a mint a kis párra nézett, a bátyja olyan szeliden megadó, a néje olyan sértődött volt. Félig pajzánul, félengedelem köröleg nevetett és hirtelen mind a kettőt megeskölta.

— Drága jó öregeim, mondá: tudom, hogy ma este átkozott rossz hangulatban vagytok! Ha mind a ketten jól megráznának, csak azt kapnám, a mire rá szolgáltam.

Vajjon mitől jó ez az elfajulás?  
Hová vezetne az, ha számba nem véve sem az igazságot, sem a lelkiismeretet, mi is úgy rotanánk a testvérpárt előjáró férfiai ellen, miként az Egyetértés teszi a mi híveinkkel? Ha rendszeres és tervszerűt házát indítanánk Kossuth Ferenc, Just Gyula, Thaly Kálmán, Tóth János és a többi tiszteletreméltó férfiak ellen? Ha meggyanusitanók szándékait, kétes hírbe kevernők megbízhatóságukat, föltárnók magán ügyeiket!

Tudom: tisztán maradnának akkor is; föltéve, ha tisztán az igazsághoz tartanók magunkat.

De mi lenne, ha eltérnénk a valótól; ha czélzatosan és lelkiismeretlenül keresnők a hibát? Ha tervszerűséggel hintegetnők a gyanúsításnak és kétértelműségnek hitvány magvait? Ha czélul tűznők ki, mindenáron bemocskolni tisztas nevüket? Nem írtóvza a ráfogástól, nem vetve meg a hazugságot, nem törődve a tettenkapás megalázó állapotával.

Ha elszánt pribékek módjára kardot, pisztolyt vennék a kezükbe, s abban a tévhitben, hogy a fegyver úgy is fölment az erkölcsi felelősség alól s a vér lemossa hazug pennánkról a mocskot: betolakodnánk a Just, a Kossuth, a Thaly és a többiek magánlakásába, felforgatnók ágyneműjüket, megrágalmaznók a családost embert, hogy szeretőt tart — miként velem tette egyik hírlapíró, a nélkül, hogy akár az Otthonnak, akár az Egyesületnek eszébe jutott volna a hírlapírás becsülete érdekében megtorló lépéseket tenni —: kérдем, mi lenne hazánkban a függetlenségi eszmével, ha a Magyarországot követné az Egyetértés példáját s azt az ádáz és gyűlöletes személyes harcokat folytatná a testvérpárt férfiai ellen, melyet ellentünk az Egyetértés tervszerűen, következően és állandóan folytat?

Mikor hallom vagy olvasom, hogy ez a párt egymás között marakodik, mindig fájdalom az ítéletnek felületességét. Hiszen csak minket marnak. Igen nehéz elhatározással és kinos lemondással tűrünk mi nagyon régóta. Ohajtom, hogy eszentul is tűrjünk. Meg vagyok győződve, hogy a közvélemény polémikus magyarázatok nélkül is rájön azon szolgálatok megbecsülésére, a melyeket a függetlenségi eszmének hozunk akkor, mikor nem ragadjuk meg a ránk dobott sarat.

Maradhatna-e követője annak a zászlónak, melynek hordozói egymást kölcsönösen bemocskolták?

Ez ideig a közpálya minden szereplője meg volt attól kímélve, hogy aközügyet nem érintő magán viszonyai, kenyérkeresete, tűzhelye, társasköre nyilvános bírálatnak, kétértelmű megjegyzéseknek és becsmérlő gyanúsításoknak dobassék előszatul. Ujabb időben ez megváltozott. Beszéli, hogy Bánffy báró főudvarmester ur arra a czélra alapított hírlapot, hogy azoknak a személyes, családi és magán ügyeivel foglalkozzék, a kiket nem szeret.

Ez a reform nem fogja zavarba hozni a józan és komoly közönséget. A lelkekben föllevenednek a magyar sajtó nagy és szép tradíciói, s a publicisztikában eszentul sem Bánffy báró főudvarmester ur lesz a mintánk. Hadd vadjáljon ő a zsebekben, megtudni, hogy van-e pártkasszára való és hadd analízálja az éjjelikeket, megtudni, hogy nem esztünk-e csukorbetegségbe? De sajtóját sem követni, sem számba venni nem fogjuk.

Hogy a hibákat helyre hozzam, holnap annyit leszek. Nem — Matt bácsi, maga ne jöjjön velem! Csak bosszantanám, tudom, hogy azt tenném és inkább a holddal veszekedem, mint magával!

A kanyargós utakon a kis zöld ajtóhoz szaladt és majdnem olyan gyors lépésekkel ment a Wheatsheafi berekbe, abba a kis zöld oazish, mely a Mannameadi szeretők kedvenc találkozó helye volt. De ma este egészen az ő tulajdona volt az, saját magán kívül egy alakot sem látott ottan. Ez tettszett neki. Ha nem kívánt volna egészen egyedül lenni, ingetűltetését, izgatottságát és idegességét a woodlandi kertben is éppen úgy eloszthatta volna a járással, mint ottan. De most még nagyobb szükségét érezte a magányának, mint ma reggel; több — oh mennyivel több! Meggondolni és visszaemlékezni valója volt.

A kis berekben épen olyan nyugalannul és gyorsan járkált, a hogy az országúton tette és nemsokára az út mellett levő durva padra leült.

De nem azért, mintha a gyors mozgás a lelki háborgását lecsendesítette volna, mert a mint ott ült, állat a kezére támasztva, lejjebb az uton a fák felett a felkelő holdat nézve, szemöldökeit összehúzta, lába türelmetlenül verte a gyeptet. Haragos nevetésben tört ki és sötét pír szállt az arcára.

— Engem ijesztteni, hogy valamit tegyek! indignációja végre hangos haragos szavakban tört ki. Minden nők között engem ijesztteni — engem! És tudni, hogy nem merem azt tenni! Tudni, hogy még ha gondoltam volna is arra, hogy azt tegyem, vagy szándékoztam volna azt tenni, most nem merném megkockáztatni! Oh, ez benne a legbosszantóbb! A térdén nyugvó kezét összeszorította. Oh, ez türelmetlen — ez — ez iszonyú! De nem törődöm vele — nem

A jóravalló publicisztika mintaképe eszentul is Kossuth Lajos, Széchenyi István, Szalay László, Kemény Zsigmond s az ujabb időből Falk Miksa, Kaas Ivor, Beksich Gusztáv és Rákosi Jenő marad.

Bartha Miklós.

## ZENE.

**A kolozsvári zeneconservatórium** mint már írtuk, *f. hó 1-én vasárnap* este nagyszabású hangversenyt rendez a városi vigadó nagytermében, mely alkalommal Schumann Róbert örökszép *„Eden és Peri“* című oratoriuma kerül előadásra előreláthatóan nagy sikerrel. A magánzólamokat dr. Szöllősy Attiláné, Udvardy Emilia uróék, Mezey Mihály és Dörschlag Konrád urak énekelik. A női karban résztvesznek:

Angyal Ilona, Babos Ilona, Bagaméry Margit, Bagyinszky Ida, Bau Berta, Betegh Irén, Boeskor Adrienne, Boeskor Gabriella, Boeskor Etelka, Bodó Anna, Csernyánszky Margit, Ditrói Ilona, Fischer Dóra, Gorbó Anna, Gyöngyösy Berta, Hart Janka, Hirschfeld Amália, Horváth Ilona, Kapf Berta, Kugler Mariska, Kolbay Julia, Kolbay Ilona, Kosch Malvin, Lukács Gizella, Major Ilona, Molnár Margit, Nagy Vilma, Nagy Lászlóné, Novák Marcsa, Nagy Józsa, Pohl Margit, Pohl Jolán, Polcz Rózsika, Poszler Ilona, Poszler Erzs, Pollák Karolin, Porsche Róza, Rothe Berta, Szathmáry Irén, Sipos Irma, Solti Felice, Somodi Ila, Szöllősy Anna, Szöllősy Ilona, Sándor Erzs, Seprenyi Erzs, Szepesváry Irén, Tóth Bella, Török Anna, Wieder Emilia.

A férfikarban részt vesznek 34-en, a zenekarban 25-en. Ezenkívül közre működik még a cs. és kir. 51-ik gyalogezred zenekarából 12 és a m. k. 21-ik honvéd gyalogezred zenekarából 20 zenész, összesen tehát 84 énekes és 57 zenész, a kik együtt oly hatalmas kar alkottak, a mely nagy szabású mű összes szépségeit érvényre fogja emelni úgy, hogy a közönségnek ritka mű élvezetre van kilátása.

## SZÍNHÁZ.

**Fáy Szeréna.** Már csak holnap hirdeti a színpal Fáy Szeréna fölléptét. A mint értesülünk, a holnapi bucsuelőadásra már csaknem mind előjegyezték a jegyeket.

**A trónért.** Tegnap másodsor került színre *Felszeghy* Dezső történeti drámája. Közönség ezuttal is szép számban volt, mely érdeklélte a drámát és hallgatta a dráma lendületes díkezőit. Az ifjúság, mely ez alkalommal is megtöltötte az állóhelyet, lelkesen tapsolt a szerzőnek, ki egy emeleti páholyból köszöntö meg az óvációkat. Az előadásban zajos óvációkat rendeztek *Fáy Szerénának*, kinek tegnap utolsóelőtti fellépte volt. A művésznőnek a szerző egy hatalmas babérkoszorút adatott fel, míg a karzatról egymásután szórta le a különböző színű papírlapokat a következő felirattal vassal: „*L. Fáy Szerénához — a szerző bucsuja Maritól a Trónért előadásán.*“ A verseket elkapkodták, a művésznőt éltették s a többi szereplőt is zajos tapsok közt hívták a lámpák elé minden felvonás után.

**Uj tag.** Miklósi Gyulát, a győri színház komikusát Böllöny intendáns szerződtette. Ezt olvassuk a győri lapban, mely még azt is fel említi, hogy az intendáns Dobónak vinkulomot is fizetett érte.

fogok vele törődni — nem akarok! Hogy engem ijesszen! — De hogy merészelte azt tenni?

A mint felugrott, lángoló arczezal, villogó szemekkel, elég haragosnak, elég büszkének és elég bátorinak látszott, hogy Curzon Roderikkel vagy bárkivel daczoljon. De az a kis remegő, ijedt kiáltás, a mi ajkairól öntudatlanul elszállt, a mint mefordult, aligha látszott hősiés bátorságnak, sem szívesnek a gyorsabb dobbanása nem árult el a készséget, a mint Curzont az oldala mellett meglátta.

Egy pillanat alatt a karjaiban volt és az ifjú szem-i mosolyogva, szenvedélyesen és győzedelmesen néztek az övébe.

— Ne — oh ne! — mondá pajkosan ellentállva, gyengén tiltakozva a saját megadása ellen és azt mondva, megcsókolta Curzont.

Roderik nevetett és méltán nevetett, mert a szó és a csók egyet jelentettek.

— „Ne, oh ne!“ és a csók ugyanakkor! Nem várod tőlem azt az éheltetlenséget, hogy ne csókoljalak meg?

A két keze közé fogta az arcát és úgy fordította Dórát, hogy az reá nézzen.

Dóra nem válszolt és a szeretője csókjaival azzal szüntette be, hogy egy kis borzongással elfordította a fejét és a vállára hajította.

— Ne tegye! — ismétlé és aztán — Hogy merészelted azt tenni? — kérdé sugva.

— És te hogy merészelted úgy viselni magadat, mintha nem szeretnél? — volt a válasz.

Az az édes kis nevetés megadta a választ. Curzon maga mellé vonta a padra és egy ideig ott maradtak oly boldogan és magukkal oly teljesen elfoglalva, mint azok a boldog szeretők, a kik elélték ott ültek.

**Elszerződötetés.** A mint a fővárosi lapokból értesülünk, *Bihari* Ákost a Vígsházhoz igazgatóság szerződtette. Biharit ugyan még szerződés köti a kolozsvári színházhoz, de a Vígsházhoz kifizeti az intendánsnak a vinkulomot.

**Sz. Boér Emma vendégjátéka.** Sz. Boér Emma a budapesti Nemzeti Színház kitiño művésznője s a kolozsvári közönség kedvence a jövő héten háromszor fog föllépni színházunkban legjobb szerepekben és pedig kedden *Fedorát*, szerdán *A lowodi árvt* és pénteken *Gaulhier Margitot* játsza. A két első bérletben, az utóbbi pedig bérlet-szünetben kerül színre.

**Az „Anyaföld“ és a rendőrség.** A mint táviratilag értesítik lapunkat, *Géczy* Istvánnak ma a Magyar Színházban premierre kerülő „Anyaföld“ című darabja erősen szociális izű s a rendőrség, a mint az igazgatóság előtt ki is jelentette, attól tart, hogy az előadáson tüntetések lesznek. E végből a színház rendőri kirendeltsége jóval nagyobb lesz, mint máskor.

## Br. Atzél Béla halála.

Budapest, márcz. 29.

*Báró Atzél Béla* ma délután két órákor felesége, fia és barátjai jelenlétében meghalt. A báró e hó 13-án érkezett haza Nizzából, ahol tüdőlés czéljából időzött. Alig ért a fővárosba, régi baja — asztma — ágyba döntötte. Ehhez most tüdőgyulladás járult, mely igen aggasztó mérveket öltött. Orvosai: dr. *Kéthy* és dr. *Ányán* egyetemi tanárok majdnem állandóan a beteg ágyánál voltak. Nején és Elemér fián kívül — aki ma reggel érkezett Kolozsvárról — a beteg mellett volt rokona, gróf Hugonnay Béla is. Az éjszaka a beteg elvesztette eszméletét, ma délelőtt azonban visszanyerte.

A délelőtti órákban meglátogatta a beteget gróf Károlyi István, míg Széll Kálmán miniszterelnök, valamint a kaszinóelőbbi számosan töben izben kérdezősködtek hogylétéről. A délutáni órában hirtelen igen szomorú hírszállt ki a báró Hungaria-fogadóhíbe szállásáról, — a betegség annyira erőt vett a betegen, hogy az orvosok nem tudtak többé segíteni rajta. Délután két órákor rövid szenvedés után báró Atzél Béla megszűnt élni.

A boldogult igen ismert alakja volt a közéletnek; aki nagy tehetséget, páratlan munkaképességet értékesítette a társadalom javára.

Az 1896. évi válsztsátsoknál jutott be a képviselőházba. Válsztsás ellen kérvényeztek, de ujra megválsztsatott. Később pedig lemondott mandátumáról. Rövid képviselőssége alatt a pártklubban fejtett ki nagy tevékenységet, azt az irányzatot, amely a szabadelvű pártnak a megtisztítását czélozta, melegen támogatta s az ő csoportját nevezték *puro-szoknak*.

Teljesen visszavonulva a politikai pályáról, nagy munkaerejét a társadalmi intézményekre vetette. A *Park-klub* megszűltetését, felvirágzását s első rangu helyét a nagyvilági társasintézmények között egyenesen neki köszöni. Majd az országos kaszinó felé fordult s mint annak egyik igazgatója, határát nem ismerő áldozatkészséggel emelte a kaszinót. Az igazgatóságából az Egyed-affer miatt vonult ki, midőn tagajánlását a kaszinó visszautasította. Közben buzgólkodott a sport-

Végre Curzon a leány álla alá tette a kezét és a kedves arcot a hold világa felé fordította.

— Te sirtál? — mondá rögtön.  
— Egy kicsit, — vallotta be Dóra.  
— Az én hibám volt? — kérdé röviden.

— Nem a te hibád volt. Dóra a fejét rázza. Nem — természetesen, hogy nem a te hibád.

— Ez mindenestre kielégítő. A leány ajkai sokkal közelebb voltak, minthogy a csóknaq ellent tudott volna állani. Drágám, nagyon haragudtál? — kérdé sugva.

— Természetesen, hogy haragudtam — borzasztóan, utálatosan haragudtam! És méltán tettem azt.

— Méltán? Tekintetbe véve — hogy hányszor éreztem, hogy szívesen adnék öt évet az életemből, ha öt percig a karjaiban tarthatnának és addig csókolhatnának, míg te vissza csókolsz, azt gondolom, hogy rendkívül könnyű szerrel menekültek!

— Ah, de látod, te nagyon — de nagyon vulkánikus vagy! mondá Dóra mosolyogva.

— Egy gyávanak, például? sugalmazta a társa.

— Rosszabb vagy annál. viszonzotta a leány; te egy nyomorult vagy!

De egy édes csók olyan bűbájjal bír, mely minden melléknevet egyenlővé tesz. Annyi bizonyos, hogy Curzon szívesen elfogadta, bárminek nevezze, míg az egy csók kíséretében tette. A csók után Dóra kényelmesen dőlt hátra az ő vállához támaszkodva,

— Erre nem számítottam — ez baj — mondá panaszos hangon, igen, ez baj!

— Mi a baj?

— Ez — és minden! Dóra kedvesen duzzogott. Te nagyon jól tudod, hogy én so-

telep szervezésén, a melylyel a testedző sport terén óhajtott világraszóló intézményt teremteni a fővárosban. Legutolsó nyilvános szereplésének szintere a fővárosi közgyűlés volt, amikor előterjesztette indítványát, hogy állítsassék emlékszobor gróf Baththyány Lajosnak.

Atzél Béla 1850. október 29-én született Borosjenőn. A borosjenői Atzél-család a bihari, apostaghi, erdőkerekeli és a pozsonyi nagybári és suli előnévvel bíró családból származik. 1857-ben osztrák bárói rangra emelkedett és 1875-ben a bárói rang Magyarországra is kiterjesztetett. Báró Atzél Béla atyja István és anyja Hugonnay Emilia grófnő korán elhaltak és báró Atzél Béla Lajos nagybátyjának gondnoksága alá került. Tanulmányait Budapesten végezte. A gimnasiunot a piaristákna, a jogot az egyetemen. Atzél Péter főispánsága alatt Aradvármegye aljegyzője volt. 1874-ben külföldi utra indult. Ugyanekkor megházasodott, elvette feleségül Glinay Germány György szenator (román főrendiházi tag) leányát, Ilonát. Beutazta Európának minden városát. Afrikában, Ázsiában és Amerikában is sokat járt.

Atzél Béla párbaiaj.

Két nevezetes párbaiaj volt Atzél Béla bárónak. Az egyiket a koronázás jubileuma alkalmával vivta Karsay Sándor földbirtokossal, a kinek mellett furta át Atzél golyója, de olyan szerencsésen, hogy Karsay nemcsak túlélt a párbaiaj, hanem még ma is a legjobb egészséggel él.

Atzél Béla másik párbaiajnak tragikusabb kimenetele volt. Monte-Carlóban kapott össze egy félelmetesen kitiño lövő olasz főúrral s czivakodásukat csakis párbaiaj lehetett elintézni. Minthogy mind a két vívóról tudták a segítők, hogy briliáns pisztolylövők, úgy alapították meg a párbaiaj föltételeit, hogy hátul állították őket egymásnak és az egyik segéd olvasott négyig: a három és az négy szók elhangzása között lönie kellett mind a kettőnek.

Azt remélték, hogy az így lekurtított czélzási idő lehetelenné fogja tenni azt, hogy a párbaia halálós kimenetelűvé legyen. Az egyik segéd, egy magyar magnus olvasa a számokat: Un, — deux, — trois... De abban a pillanatban, a mint a „trois“ még talán el nem hangzott egészen, Atzél már villámgyorsasággal megfordult — és lelőtte ellenfelét. Sokan akkor azt állították, hogy Atzél valamieske kevés idővel, talán annyival, mint egy másodperc tizedrésze, kelletlenül hamarabb fordult meg és lött s ezzel hibát követett el. De a vád már csak azért sem érthető Atzél, mert golyója az olasz főúr mellén ment keresztül; az olasz tehát akkor még szintén megfordult, hogy löjjön s ha Atzél mégis követett el valamit, kis kihágást a szabály ellen csak azt tette, a mit ellenfele is megtett. Annyi azonban bizonyos, hogy akkor minden valószínűség szerint ez a párbaia töredéke az időnek mentette meg Atzél életét.

## A királyné és a festő.

Érdekes és bennünket magyarokat különösen érdeklő történetet mond el a „Curirul Roman“ legutóbbi száma abból az alkalomból, hogy Kaulbach, a híres német festő, a napokban lenn járt Bukarestben, magával vivén Erzsébet román királynének arczképét.

Erzsébet román királyné — írja a „Curirul Roman“ — a hányszor csak München-en keresztül utazik, mindenkor megszozta látogatni Kaulbach műtermét. Legutóbb abban az időben volt ott, a midőn Ausztria és Magyarország uralkodónője, a boldog emlékezteti Erzsébet királyné, a genfi merénylőnek esett áldozatul.

Müncheni ott időzése alatt a románok költői lelkületű uralkodónője éppen egy arczképhez

ha sem szándékoztam szerelmes lenni, mondá pajánul. Nekem nem volt időm az érzélgésre és én tudom, hogy megmondtam azt neked annyiszor, hogy beleféradtam a mondasba. És minden bölcselkedésemnek ez az eredménye, nemde? Bele szeretni valakibe elég rossz és elég neveléses, de nyitott szímmel esni bele abba a sötét verembe egész nyakig, anélkül, hogy azt tudnánk! Oh, én nem bánom, akármit mondasz, de ez egyszerűen megálgató! Édes megadással sohajtott. Jó, folytatá. Ez én azt hibám és én mosom kezeimet a következményektől.

— Legyen az én hibám és a következményeket ezer örömmel magamra vállalom, mondá Curzon. Ő az előbb nevetett, mert a Dóra hangját hallva és arczkifejezését látva, lehetetlen volt a nevetést visszatartani, de most csak mosolygott, Dórán, igazán azt gondolod? kérdé.

— Igen. Ugy-e ostoba kis liba voltam? Nevetett, kezét a Roderik szemé felibe nyomva. Pláto egy neveléses vén számár volt, mondá sugva és ha ő görög bölcsnek volt egy mintája, nem csudálom, hogy Athén bájba jött — rá szólgált! De én ezt a játékok végig tudtam volna játszani — igen édes, valósággal tudtam volna — mindenkivel a világon, téged kivéve!

Ismét elhallgattak; a Dóra szeméi a fák felett feljövő hold felé voltak fordulva és Curzon az ő arczát nézte. Így tartva őtet a karjaiban, szívének a dobogását a saját szívére érezve, annak a tudata által, hogy Dóra az övé volt, szenvedélyes diadaltól és örömtől áthatva, az a férfi jutt eszébe, a ki elvesztette Dórát és a következő kérdését természetessé tette.

— Dóra, láttad Rydert?

— Láttam-e őtet? — Igen.

(Folytatása következik.)

„ült“ Kaulbachnak s arczképe már-már elkészült volna, midőn egy körülmény hirtelen félbeszakította az üléseket.

A román királyné ugyanis az üléstől kissé kimerült s ezt észrevette a mester. Felkérte hát a feleséges aszszonyt, pihenjen kevéssé, s hogy ne unatozozzék, tekintsen körül a műteremben s nézze meg legujabb alkotásait.

A királyné készségesen engedett Kaulbach felhívásának, gyönyörködve a szebbnél-szebb vásznakban, mikor egyszerre egy lepellet letakart festő-alványt vona magára figyelmét, kérte a művészt a takaró eltávolítására. Mikor a lepel lehullott, a Luccheni töre által elesett magyar királyné képe állt Carmen Sylva előtt, fekete ruhájában, szokott mélabus mosolyával.

Carmen Sylva ijedten sikoltott fel s azután szíve mélyéig meghalva, hosszan nézte a nemes egyszerűségben és oly taláiban visszaadott szép vonásokat s könnyei visszatartózatlanul törtek ki.

Felocsudva fájdalmas elmerültségéből, így szólt Kaulbachhoz:

— Az utóbbi időből származik ez arczkép? Mire a festő így felelt:

— Igen, felség, a genfi megrendítő katasztrófa benyomása alatt készítettem e képet. Sokakat ismeretlenül láttam a feleséges aszszonyt itt Münchenben utoljára, mielőtt Genfba utazott volna és pedig akkor, midőn a Ludwigstrasse-ban sétált. A Brenner-strasse sarkán egy pillanatilag megállott s épp abban a pillanatban félre rántott egy gyermekleánykát, midőn az majdnem egy vágató kocsik kerekéi alá került: mert az arany-szívrő uralkodónő az egész világgal törődött, figyelmé kiterjedt mindenre, csak saját drága életére nem tudott eléggé vigyázni! — végzé szavait Kaulbach, mialatt a román királyné folyvást a képen merengett.

— Igen, — szólt a királyné szomorú mosolyal — én is füstök az embereket csak modellek tekintek. Az arany korona azonban a tömeget mindenkor elvakítja, kedves mester. Ezért irigyliz azoknak viselőit mindenki. A drága halott ma is élne, — ha nem látszanék a korona csillagása, hanem a szív, mely a kebelben dobog. Hígyje el nekem mester, hogy minden uralkodó és uralkodónő boldognak és megelégedetnek óhajtaná népét látni; de egy uralkodó sem képes esőt vagy napsgárt teremteni épp akkor, a mikor kéne! A korona gyakran azok viselőinek sok lelki fájdalmát rejti el, mert mélyen fáj, ha oly szenvedéseket látunk, melyeket nem tudunk gyógyítani!...

Rövid szünet után a román királyné így végzészavait:

„De ma, kedves mester, nem tudok már ülni — sőt itt egyáltalán képtelen vagyok a fájdalom-benyomások sulyától szabadulni — hanem Bukarestben, a hová őnt ezennel meghívom — be fogja fejezni arczképemet. A feledhetetlen királyné arczképét pedig fejezze be az én számomra épp oly egyszerű módon, mint a hogy e vázlaton kezdte. E meggyilkolt, nemes életű, csodálatos hölgynek arczképe emlékeztetni fog engem mindenkor — és itt felnevetett Carmen Sylva — mily irigylésre méltók vagyunk némelykor!...”

## MINDENFÉLE.

Kolozsvár, márczius 30.

— **Időjárás.** Az időjárásról a reggel 7 órákor következő távirati sorokat kaptuk: Nagy-Várád (m. 2) szeles borult, Kolozsvár [m. 3] esendes borult, Torda (m. 5) borult esendes, Maros-Ludas (m. 2) esendes borult, Maros-Vásárhely (m. 8) borult esendes, Szász-Régen (m. 8) borult szeles, Tovis (m. 6) borult esendes, Dicső-Szt. Márton (m. 7) borult esendes, Sővárad (m. 7) borult esendes, Kis Kapus (m. 6) borult esendes, Segesvár (m. 7) borult szeles, Sz.-Udvarhely (m. 6) borult szeles, Brassó (m. 5) szeles borult, Sepst-Szt.-György (m. 6) kelet szél, Csik-Szereda (m. 5) borult eső, Csik-Gyimes (m. 6) esendes borult, Kézdi-Vásárhely (m. 5) borult esendes, Zernest (m. 6) esendes borult, Predeal [m. 6] eső borult.

— **Válsztsók összeírása.** Kolozsvár város kerületeiben a válsztsók összeírását befejezték.

Az I. kerületben az összeírás Jelen József kerületi kapitány végezte. A központi válsztsmány által kiküldött bizottság: dr. Czikmántory Otto, Merza Gyula és Dávid Antal ma délután vizsgálja felül.

A II. kerületben Zsögön Rácz Mihály ker. kapitány vezette az összeírás. A kiküldött bizottság: Koleszár Sándor, Biró János és Nagy Kálmán tegnap délelőtt revidiálta a munkálatot.

A III. kerületben id. Filippi Gyula ker. kapitány állította össze a névjegyzéket. A bizottság heftőn vizsgálja felül.

A IV. kerületben most foly az összeírás felett a kiküldött bizottság felülvizsgálása.

Az V. kerületben Laffier József végezte az összeírás s a kiküldött bizottság: Pollák Lajos, Kozma Ferencz és Gáman Jenő már tegnap délután felülvizsgálta a névsort.

— **Kossuth Lajos emlékezete.**

A magyar nemzet legnagyobb fia temetésének vasárnap lesz a 6 ik évi fordulója. Ez alkalomból a nevezetes nap ismét vasárnapra esik. Apraja-nagyja a nemzetnek a legmélyeb kegyelettel gondol e gyásznapra, a mely nemcsak a magyar nemzet összességének szívé, hanem az egész művelt világ összes nemzeteit a legmélyebb gyászba borította. Kossuth ma, ha élne, 98-ik évát tölténé be. Temetése emlékét kegyelettel fogják megünnepelni vasárnap Kolozsvárt.

Az erről szóló értesítés így szól:

Az 1848—49-iki honvédek egyletének válsztsmánya, az egyetemi ifjúság önképző körével egyetértőleg, Kossuth Lajos halálának évfordulója alkalmából f. évi ápril. hó 1-én vasárnap d. u. 3 órákor a Redout nagy termében emlékünnepet tart, melyre a hazafias közönség tisztelettel meghívatik.

A válsztsmány.

\*  
A műsort holnap fogja közölni a rendőrség. Az ünnepélyen belépő díj nincsen.

— **Beteg városi tisztviselők.** Sevacsina Géza kir. tanácsos, polgármester,

mint részvétellel értesülünk, napok óta betegek fekszik. A tanács ügyeit a beteg polgármester helyett Nagy Mór dr. polgármester helyettes vezeti. Dr. Kossa Elemér és dr. Farkas Árpád városi aljegyzők is influenzában fekszenek.

— **Kockacukor a katonák-nak.** Temesvárról írják: Külföldi tapasztalatok azt eredményezték, hogy a fehércukor élvezése nyújtja a test fáradságait, enyhíti az éhséget és a szomjúságot, ami állat a katonák ma-sirozási képessége emelkedik. Ezt a kísérletet április elejétől fogva már a mi katonáinkkal is megteszik. Schwitzer Lajos lovag, tábornaszernagy, hadtesti parancsnok ugyanis rendeletet adott ki, hogy a parancsnoksága alatt álló 7. hadtest minden ezredénél tegyenek kísérletet a fehércukorral való táplálkozással. Az ezredék mindegyikében egy század naponta el lesz látva bizonyos mennyiségű kockacukorral és a század egyik része fogyasztja, míg a másik rész a kísérlet eredményét figyeli meg. Különösen az őrártai szolgálatra kiképezendő vagy felhasználandó katonáknál alkalmazzák az új táplálékot. A fogyasztók egyrésze naponta 6—7 darab (30 gramm), egy másik része 6—12 darab (30—60 gramm) cukorkockát kap. Ez a kísérlet az őszi fegyvergyakorlatok befejeztéig fog tartani. A felügyeletét a katonasorvosok és a tiszték is gyakorják, akik észleleteikről a hadtestparancsnokságnak jelentést tartoznak tenni. Ezt a rendeletet bizonyára szívesen vennék a mi bakáink, mert legalább ilyen módon megédesíthetnék nekik egy kevésbé a katonaleletet.

— **Girsik János beteg.** Girsik János nyug. minisiteri osztály tanácsos, kinek székeltelme, nagy munkássága, kiváló buzgalma tette oly széppé a trencsintéri parkot, mint részvétellel értesülünk, beteg. A kiváló öreg ur állapota ugyan nem annyira súlyos, hogy ágyban fekvő legyen, azonban a tavaszi változó időjárás annyira hatott szervezetére, hogy kénytelen a szobát őrizni. Óhajtuk, hogy a köztisztviselőben álló férfi egészsége mielőbb helyreálljon, hogy a tavasz beálltával ismét láthassuk őt a trencsintéri parkban kedvenc fái és virágai között.

— **Gyűjtés a „Rongyes Egylet” részére.** A kolozsvári rongyes egylet elnöksége a tavaszi gyűjtést ma indította meg. A rongyes egylet céljaira szánt ruhadarabokat az egylet raktár helyiségében (Pap-utca, milleniumi iskola) a pénzügyministry Vesz Mór pénztárnok ur czímére kérjük küldeni. A szíves adományokért az elnökség készséggel küldeni el a ruha és pénz adományok felszedésére jogosított küldöttét.

— **Magyar iparkodás a hentes üzletben.** Szorgalommal, teljes odaadással, személyes vezetéssel, szolid kiszolgálással nagyon sok téren le tudja a magyar főzni a németet. Élénk példát nyújt erre egy kolozsvári hentes üzlet tulajdonosa, a ki mint teljesen képzett szakember minden idejét, erejét arra fordítja, hogy az üzletbe tartozó czikkeket oly tökéletesen állítsa elé, hogy az a külföldiekkel teljesen kiállja a versenyt. A Külmónostor utczában levő Lévy János üzlettulajdonos ez, kinek boltjából szélteben rendelik a kolozsvári kereskedők a drága prágai sonkákat és frankfurti kolbászokat és egyéb a hentes üzlethez tartozó készítményeket. A közönség nagy étvágygyal fogyasztja a kitünően elkészített felvágottakat s örömmel győződik meg arról, hogy most Frankfurtban, Prágában s egyebütt, izlele-sőbb, jobb árukat készítenek, mint eddig. Ez az ámbicziózus magyar hentes, kinek üzlete is csillog a tisztaságtól, a nyár folyamán Európa több városát fel fogja keresni, hogy a helyszínen figyelje meg és tanulmányozza az üzlete körébe tartozó czikkek készítésének módját. Ezt az eljárást kellene, hogy kövesse minél több iparos polgártársunk, kik komolyan akarják felvenni a versenyt a külföldi iparral.

— **Sánczáljai állapotok.** Tegnap dr. Haller Károly miniszteri tanácsos vezetése alatt kint járt egy bizottság a Sánczálján, az Erzsébet-ut. ügyében helyszíni intézkedések céljából. Konstatálta, hogy a köztisztviselési állapotok ott botrányos rosszak. A büz elviselhetetlen és járványokat fog előidézni. Az ut tele van pocsolókkal, az fel kell tölteni; a csatornák büzősek, ki kell tisztítani. Engedély nélkül javítják, fedik viskóikat a lakók. A szepítő-egylet felkéri most a tanácsot, hogy e negyedben plakátokon hirdessék ki, hogy engedély nélkül semmiféle javítást eszközölni nem szabad.

— **Esküvő.** Kőnczey Imre ügyvéd-jelölt tegnap tartotta esküvőjét özv. Ince József-féle, Teleky Gabriellával. Az esküvőt gazdag lakoma követte a Központi Szállodában.

— **Kik akarnak katonák lenni?** A nagy-szebeni cs. és kir. gyalogsági hadapródiskolába az 1900—1901 tanévre 40 növendéknek vesznek föl az első évfolyamra. A fölvetel főbb követel-

ményei: 1. A magyar vagy osztrák állampolgárság. 2. Testi alkalmasság. 3. Szepőlőten előélet (megfelelő erkölcsi magaviselet). 4. Az elért legkisebb és tul nem haladott legnagyobb életkor. 5. A megkívánt előképzettség (négy középiskolai osztály). 6. Az előírt felszerelési tárgyak beszerzése és saját költségén leendő jó karban tartása iránti kötelezettség elvállalása. 7. A tandíjnak pontos megfizetése. Az összes fölveteli föltelekeket tartalmazó füzet az iskola parancsnokságánál 40 fillér beküldése ellenében kapható. A folyamodványok legkésőbb augusztus 15-ig küldendő be a hadapródiskola parancsnokságának.

— **Tűz Monostoron.** Az éjjeli tűz ütött ki Monostoron, egy szénapadlason. Az esetről telefonon azonnal értesítették a tűz-őrséget, mely azonnal ki is vonult, de akkora a tüzet a közellakó szomszédok már kioltották. A tűz nem tett nagy kárt.

— **Jubileum.** Sz.-Somlyóiról írják: Nem ártó megemlékezni a jubileumról van szó, a milyeneket hivatalosan felsőbb rendeletre szoktak csinálni, hanem olyan jubileumról, a melyet osztatlan tisztelet, valódi szeretet és rokonszenv rendezett. Az ünnepelt férfiú, kire a szavak ráillenek, Hegedűs Sándor, Sz.-Somlyó rendőrkapitánya, ki már 10 év óta viseli e nehéz tisztelet s teljesíti azt úgy, hogy mindenki csak elismeréssel viseltek iránta. Nem is volt ez az ünnepelés olyan, mint a többi. Mondhatni egészen családias jellegű volt. A kik megjelentek, elhozták szívük melegségét, lelkük óhaját. A tosztokban elhangzott jó kívánság nem frázis, hanem az igazi tisztelet és szeretet megnyilvánulása volt.

— **Műkedvelői előadás Tordán.** Tordáról írják, hogy ott áprilisban az iparos ifjak műkedvelői előadást rendeznek. A darabban a két főszerepet Székely Biri és Borbély Miklós fogják játszani.

— **Közvizsgálat.** A városi milleniumi iskolával kapcsolatosan felállított első gazdasági ismételő iskola növendékeinek tanévét záró vizsgálatuk az elméleti tantárgyakból március 31-én d. u. 3 óráig kezdődő lesz megtartva, melyre az érdeklődők tisztelettel meghívattak.

— **Hévmérők gyűjtője.** Ismeretlen éjjeli lovagok, felhasználva az utcák csöndjét, hévmérőket lopnak le az ablakokról s azokat, úgy látszik, szenvedélygel gyűjtik. A kolozsvári lakások utcák felőli ablakaiból minden évben elesennek egy-két hévmérőt. Egyik Jókai utcán ház ablakáról az idén már a harmadik thermometert lopták el. Figyelmeztetjük az ismeretlen hévmérő tolvajokat, mérsékeljék ebbeli szenvedélyüket, mert kárt csinálnak vele a magyar iparnak. Legyenek türelmessel, várják be legalább, míg Magyarországon állítják elé a hévmérőket. Akkor gyűjthetnek hévmérőket, ha úgy tetszik, mert akkor legalább nem az osztrák gyárnak tesznek szolgálatot.

— **Iparoktatás Kolozsvárt.** Lapunk egyik munkatársa január közepén meglátogatta a kassai felsőbb ipariskolát és megtekintette annak berendezését. Annak az óhajátának adott kifejezést, vajha Kolozsvárt is létesülne egy ilyen iskola, mely tanulmány és eszes székely fiaink tehetsége kifejtésére módot, alkalmat és eszközöket szolgáltatna. A napokban, a midőn az Inozin gépet a Solymossy kolozsvári vasöntődjében és gépgyárában megtekintettük, arról győződünk meg, hogy ez a gyár a kassai felsőbb ipariskola gyakorlati tanulmányokra szóló berendezését minden tekintetben pótolja. Sőt egyes részleteinél ezt láttuk, hogy gépekkel még modernebbül van felszerelve, mint amaz. Csúpn egy osztály hiányzik belőle, a mi különben Kassán is meglehetősen hiányos, az elektromos osztály. A Solymossy kolozsvári gyárában állandóan 25—30 székely fiú, közöttük sok eszandó szerzi meg a mintázási, öntési, kovács, lakatos, gépész és mechanikai szakba vágó gyakorlati ismereteket és válik hasznos polgárává a nemzetnek, tehetségét érvényesíteni tudja, külföldi szakmunkás behozatalát feleslegessé teszi. A kassai felsőbb ipar iskola hajdan privát vállalkozás volt. Ugy is ki fizette magát. Nehány év előtt az állam vette át, palotát épített számára műhelyekkel és öntődéekkel berendeztetve. Mily könnyen lehetne Kolozsvárt, a gyár észszerű felhasználásával e szakbavágó oktatást szélesebb alapokra fektetni. Az államnak vagy társadalomnak ez roppant kevés költségbe kerülne. Figyelmébe ajánljuk ezt az Emkének, iparkamarának, iparpártoló szövetségnek, vagyék kezükbe a dolgot és e gyárba minél több növendékot helyezzenek el ösztöndíj mellett. Tanulásukat hozzák kapcsolatba a dr. Pfeifer által vezetett elektromos tanfolyammal, a technológiai osztályokkal s egy kis jóakarattal, gyakorlati berendezéssel, aránylag csekély áldozattal, évente 50—60 ifjunak nyújthatnak a gyakorlati képzés megsegítésére alkalmat.

— **Gyümölcsfák a torda-marosvásárhelyi országon.** Dicséretes dolgot indított meg a földművelésügyi minisiter. Elhatározta ugyanis, hogy az állami utakat gyümölcs fakkal ültessék be. Eddig a minisiter elhatározásából Tordától — Marosvásárhelyig almákkal ültették ki az utakat, a három éves fák már tavaly féltérmet adtak. Hogy a minisiter a törvényhatóságokat utaik be-fásítása terén segítse, két nagy faiskolát állított föl, ahol gazdasági és díszfák, továbbá cserjék nagyban szaporíttatnak. Ez évben egyebéktől hattal szaporított az állami gyümölcsfanevelő telepek száma s most a tavaszon kiszáradt között ingyei 150.000 ötvány osztaltot szét. Községeknek pedig a fakultúra érdekében 1675 darab engedtetett át. A husz állami telep 4<sup>1</sup>/<sub>2</sub> millió ötványt hozott forgalomba, hogy a gyümölcsfa szapor-

ritásával a népet egy jó jövedelmi forráshoz segítse.

— **Az osztályosorjátek húzása.**  
200.0000 koronát nyert: 5108.  
10.000 koronát nyert: 23451.  
5000 koronát nyertek: 36576 79144 42705.  
2000 koronát nyertek: 2119 11576 12260  
13247 15447 16923 18162 19286 20979 23965  
30356 32033 34272 35485 37997 39852 42053  
43611 45639 50978 56697 60316 60411 61767  
92171 93351 85151 85208 68609 66290 95746  
82888 99788 67445 87923 61767.

1000 koronát nyertek: 10181 17445 59156  
74479 82516 89446 80319 32538 40082 43014  
46030 94791 38701 45202 29933 35955 49024  
34434 44360 50490 15641 15461 48024 85666  
71801 71492 45590 1668 67133 31993 69428  
72801 4734 10871 55089 50432 6171 50116  
82904 62764 17615 2741 22062 50352 37162  
61056 95669 91462 11200.

500 koronát nyertek: 23608 37211 93401  
50870 17468 25628 11822 85862 27060 76828  
64784 28318 28199 82356 42313 65883 86713  
21435 88949 41103 76164 35901 44804 71531  
43066 73727 1615 84726 85455 59570 25450  
79600 1306 7574 3197 93570 71237 39487 77328  
49400 2127 77997 59181 57082 82874 53468  
13940 31427 49687 44239 6140 50086 597 17688  
24535 45671 99739 64945 67372 96685 17443  
36613 57915 81720 21053 56357.

— **A japán trónörökös és meny-asszonya.** Tokióból érkezett legújabb hírek szerint a japán császár egyetlen fiának esküvője már legközelebb végbemegy. A 15 éves Sada Kujó, az ország öt legelőkelőbb családja egyikének sarja, van kisméltelve, hogy Yoshi Hito herceg nejevé s ez által Japán leendő császárnéjává legyen. A császár válogény már betöltötte 21-ik életévét. A japán trónörökös állítólag sorvadásban szenved a ládandóan a legkitünőbb orvosok egyikének felügyelete alatt áll. Nem tulajdon fia a császárnak, hanem a mikádo 12 mellék-asszonya egyikének gyermeke, e mellék-asszonyok mindenike is azonban legalább ezer éves törzsfát mutathat föl. A gyermeken császárné a fiut adoptálta s a legbensőbb érdeklődést tanúsítja jöletéért. Kitiűnő nevelésben részesült s ép oly otthonos a modern, mint az ő japán tudományokban. Franciaúl meglehetősen beszél, az angol és német nyelvekben gyöngyösk. Sada hercegnő még nemrég a tokiói „császárné iskolát” látogatta; mióta azonban a trónörökös araja, kitűnő tanárok oktatják otthon. Nagy zenei tehetsége van, és kitűnő költőnek tartják. Keltségére 2.400.000 koronát előirányoztak. Sada hercegnő nemcsak pompás japáni öltönytök kap, hanem a legegészséges párisi tolette ekkel is dusan fűszerrel. Az új palota, melyet a fiatal párnak szántak, már nem sokára föl lesz építve. Ez egy három emeletnyi magas nagy terjedelmű épület, melynek költsége körülbelül 5.000.000 koronára ruztak.

— **Wlassics betegsége.** A kultus-miniszterrel újabbán azt írják, hogy husvéntra aligha jön hazá Meranból, mert még mindig gyöngyölködő s ma állott is be javulás. Ez még mindig nem oly mérvű, hogy üdülést abba hagyhatná. Valószínű tehát, hogy Wlassics még husvénon tul is a délvideken marad, sőt alkalmat a szabadságideje is meg fog hosszabbíttatni.

— **Uj képviselő.** Radnák tegnapi országgyűlési képviselő választás volt. Dr. Vancsok szabadelvűpárti választást meg.

— **A viharáguk Horvátországban.** Vasárnap próbálták ki az első vihar-ágyut a horvátországi Kutjevó községben. A kutjevói viharágyutelepet az odaváló plebános fardozásainak köszönhetik a horvátországi gazdák. A nép ugyanis eleinte kézzel-lábbal tiltakozott az ellen, hogy „ágyuzának az eg ellen”. De a plebános addig kapacitálta őket, míg belátták, hogy az új intézmény a javukra válik. A bródi gazdák küldötsége és nagy néptömeg jelenlétében, istentisztelet után, vasárnap délelőtt 11 órakor történt meg az első lövés. A jelenlevők konstatálták, hogy a zugás 16 másodpercig tartott, az óriási nyomás alatt keletkezett légáram hatása pedig 1500—2000 méter magasságban meglátott. Még három lövést tettek, ugyanolyan, de söt fokozott hatással. A nép az eredménynyel nagyon meg volt elégedve.

— **Magyar bankett — magyar pezsgő.** A budapesti Újságírók Egyesülete mult vasárnap tartotta évenként szokásos sajtószabadság-lakomáját, melyen a kormány tagjai és a közélet más kitünőségei is megjelentek. Ez alkalommal a lakoma rendezői tünéltöleg mellőzték az idegen pezsgőt, s csak magyar pezsgőt engedtek felszolgálni. Czizlay Lajos, az egyesület gazdája és a lakoma főrendezője felköszöntöttek is elmondta, hogy az a pezsgő, a melyet a magyar sajtó felszabadulásának emlékére ittak, magyar pezsgő: Törley gyárából való. Azután lelkes éljenzés közben üritett poharat a magyar ipar felvirágzásáért. Tekintve, hogy nálunk sokat banketteznek, nem fölösleges ezt a példát követésre ajánlanunk.

## Gyászrovat.

Az erdélyi részek főiri családjaiknak egyikét, a Béli családát súlyos csapás érte. Özv. udoni Béli Gergelyné, gróf Nemes Rozália meghalt. Családjá a következő gyász-jelentésben tudatja a szomorú hirt:

Özveg gr. Logothetti Vladimír, szül. hidvégi gr. Nemes Karolina, gyermekei és unokái, özv. gr. Schweinitz Gyuláné sz. hidvégi gr. Nemes Ilona, hidvégi gr. Nemes János, neje, gyermekei és unokája, özv. gr. Nemes Vinczéné sz. báró Wodjász Gabriella, gyermekei és unokái, udoni Béli István, udoni gr. Béli Ákos, főispán, és gyermekei, udoni gr. Béli Kálmán, neje és gyermekei, fájdalomtól lejutott szívvel jelentik, hogy szeretett testvérük, sógornjuk, nénjük és nagynénjük. Özv. udoni Béli Gergelyné szül. hidvégi gr. Nemes Rozália csillagkezeses hölgy életének 77-ik, özvegységének 11-ik évében, f. hó 28-án d. u. 5 órakor, szívvelhűsödés következtében megszűnt élni. Béke lengjen áldott porain!

Erdély egyik legkitünőbb nagyasszonya Körös-tarcsai özv. Vécé Zsigmondné szül.

fogarasi Lészay Anna, mint mély részvétellel értesülünk Brassóban influenzában elhunyt. Hült tetemei holnap szombaton érkeznek Kolozsvárra. Höl a halottas kápolnában holnap délután 4 órakor fognak beszenteltetni, s onnan férje hamvai mellé a köztemetőben elhelyeztetni. Lelkeért a szent mise áldozat hétfőn apr. 2-án délelőtt 11 órakor fog a plebánia templomban bemutatni. Az elhunyt élete nagy részét Szolnok-Doboka vármegyében élte le, höl hazánk központja volt a magyar intelligenciának. Mint kitűnő honleány és minden szegény gyöngéd szívű gyámoltója nagy tiszteletben állott. Ezelőtt néhány hóval költözött Brassóba egyetlen fiánrt, ki ott törvényszék elnök. Az elhunyt édes testvére volt Lészay Ferencz, Lajos és Gyuláné, kik az erdélyi közelet ismert szereplői voltak s ezelőtt néhány évvel haltak el.

## LEGUJABB.

Az „Ellenzék” távirati, telefon tudósításai és sürgöny-levelei.

### A milleniumi emlék.

Brassó, márcz. 30.

Brassó-vármegye törvényhatósági bizottsága tegnapi ülést tartott, a melyet dr. Jeckel Frigyes alispán hazafias szép beszéddel nyitott meg kegyeletes szavakkal emlékezve meg az ezredévi emlékről, a mely a Czenk-hegyen hirdeti, hogy magyar földön élünk. Fel-szólította a bizottsági tagokat, hogy félretéve a harcot, igyekezzenek az ellentéteket kiegyenlíteni. A gyűlés osztatlan tetszéssel fogadta a beszédet, a melynek hatása alatt a tárgyalások simán folytak le.

### A pápai zászló.

Budapest, márcz. 30.

A Szent István társulat tegnapi ünnepélye alkalmából a társulat palotáján két zászló lengett, a magyar nemzeti és ettől jobbra a pápai lobogó. Az idegen jelvény nagyon feltűnő volt, s hire bekerült a képviselőház folyosójára is, a hol különösen a közjogi ellenlézi képviselők némelyike meglehetősen éles szavakkal is apostrofálta. Ha ez a lobogó az egyház színe volna — mondották többen — nem igen eshetnék kifogás alá, de így ugyanabból a szempontból kell megítélni, amiből a sárga-fekete lobogót, vagy bármely más külföldi zászlót. Ha ilyesmit valamely nemzetiségi konventikulumok cselekszenek, a hatóság rögtön megakadályozza a tanácskozást az idegen lobogó miatt. A zászló-affér aligha mulik el simán, mert a függetlenségi párt részéről a pápai lobogót a jövő héten a képviselőházban interpelláció tárgyává teszik.

### A háboru.

London, márcz. 30.

Roberts lord jelenti Bloemfonteinből tegnapi kelettel: Clement tábornok Fauresmith megszállásakor egy bányában egy kilenc fontos ágyut és egy Martini-Maxin-féle ágyut, továbbá sok elásott lövészert talált. A burok lassan beszolgáltatják fegyvereiket.

Fokváros, márcz. 29.

Schreiner miniszterelnök azt mondta egy nála járt küldöttségnek, hogy az angol kormánynál erélyesen föl szólalt az ellen, hogy a fogoly burokat Szent Ilona szigetére vigyék, de felszólalása eredménytelen volt.

New-York, márcz. 30.

A World azt jelenti Pretóriából, hogy Krüger elnök febr. 7-én így nyilatkozott tudósítója ott: A mily igaz, hogy van igazságos, on ly bizonyos, hogy Transzvál győz. fog. A háboru eltarthat egy hónapig, eltarthat három esztendeig is, de más vége nem lehet. A tulajd. jogot megsérteni nem fogja, a bányák épp oly biztosak, mintha tulajdonosaik birtokában volnának.

### Pestis.

Kalkutta, márcz. 30.

Az itt elhalt pestisbetegek száma 217. Kedden ismét 157 megbetegedés fordult elő. A betegek száma ezen a napon 301 volt.

### Zsidók bevándorlása.

Brassó, márcz. 30.

A brassói vasutállomásra nap-nap után százával érkeznek a zsidók Romániából s elárasztják a várost s annak közelében levő falvakat.

A legtöbb oly nyomorúságosan néz ki s olyan piszkos, hogy utatlatot gerjeszt.

A hatóság bámulatos könnyelműséggel nézi, hogy naponta mint áraszt-

ják el rendre-rendre az egész vármegyét. Felő, hogy a nép nem fogja összetett kezekkel nézni a váratlan vendégeket s nem tűri meg maga között.

### Gyilkosság.

Budapest, márcz. 30.

Ujra gyilkosság történt. A tüzoltó-utca 32. számú ház tulajdonosát, Polák Henrik bádogost, műhelyében halva találták. Fején négy seb volt.

Felesége, ki hiába várta déliggránátosutczai üzletbe, megunva a várakozást, utána küldött.

Igy akadtak rá.

A gyilkosságot valószínűleg boszszuból követték el.

A házmostert és az éjjeli szolgát elfogták.

Most foly a kihallgatás. Az áldozat veje egy bpesti orvos.

### Óváczió Széllnek.

Budapest, márcz. 30.

A belvárosi kör, mintegy válaszul a lipótvárosi kaszinónak, tegnapi fényes estélyt rendezett Széll miniszterelnök tiszteletére.

Jelen voltak a többi miniszterek is.

Széllt szakadatlan óváczióban részesítették.

Podmaniczky üdvözlétére Széll nagy lelkesedés között felelt.

Láng Lajos indítványára a jelen voltak átalakultak közgyűléssé s egyhangul megválasztották Széll Kálmánt a kör disztagjává.

### Havazás.

Bécs, márcz. 30.

Egész nap havazott. A lóvasutak nem tudnak közlekedni. A hó sok helyt 1 méter magas. Egész Ausztriában sőt egyes magyarországi vidékeken is, ily Kani-zsán a nagy hó miatt a vonatok nem járhatnak.

### Uj miniszter.

Budapest, márcz. 30.

A hivatalos lap holnapi száma hozza, hogy gróf Széchenyi Gyula kineveztetett Ö felsége személye körüli miniszternek.

### Gyilkosság bosszúból.

Budapest, márcz. 30.

Ma délben beállított Rudnay főkapitány hivatalába egy ember s elmondta, hogy Budán agyon lőtt egy ügyvédet.

Azt hitték, hogy örült, de kitűnt, hogy nem. Neve Nyuli Mihály és csak-ugyan Budán Horváth István ügyvédre rálőtt háromszor.

Az ügyvédet haldokolva vitték a kórházba.

Főszerkesztő:

**BARTHA MIKLÓS.**

Felölös szerkesztő és laptulajdonos:

**MAGYARY MIHÁLY.**

## NYILTTÉR.

## Tisza

sorsjegy-szelvény ivének utolsó szelvénye f. év április 1-ével lejárván, a szelvény utalványának beszoigaltatása elenében az

uj szelvény-iveket teljesen díjmentesen

csupán eredeti portókölségek felszámításával, készséggel beszerzi

### az Erdélyi bank

és takarékpénztár részvénytársaság

2—4 Kolozsvár, Főter Szathmáry-ház.

## Szilágyi Eleonora

Likör, Rum-szesz és Rumgyáros Kolozsvárt

Belmagyar-utca 27. Telefon szám 239. Alapított 1892.

Ezen kitűnő minőségű hazai gyártmány, mely külföldön is legelsőrendű kintutásokban részesült, kapható a Gyártelep főüzlet helyiségében, valamint minden elsőrangú fűszer-üzletben, gyári áron.

Vidéki megrendelések pontosan eszközöltetnek

Tisztelettel

**Szilágyi Eleonora**

likör, rum-szesz és rumgyáros.

2—\*

# Hirdetések.

Sz. 2007—899.

303. 1—1.

## Árverési hirdetményi kivonat.

A moesi kir. járásbíró, mint telekkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy dr. Bruckner Antal ügyvéd által képviselt Petyán Vaszilika végrehajtatonak Petyán Ilia és Petyán Mihály m.-palatkai végrehajtást szenvedők elleni 576 kor. 68 fillér tőkekövetelés és jár. iránti végrehajtási ügyében a kolozsvári kir. törvényszék (a moesi kir. járásbíró) területén levő M.-Palatka községben és határán fekvő és a I. a m.-palatkai 103. sz. tjkvben A I. 6. rdsz. alatt foglalt fekvőre 440 kor. II. a m.-palatkai 318. sz. tjkvben A I. 1—5. rdsz. a birtokra 206 kor., III. a m.-palatkai 319. sz. tjkvben A I. 1—5. rdsz. a birtokra 204 korona, az árverést ezennel megállapított kikiáltási árban elrendelte és hogy a fennebb megjelölt ingatlanok az 1900 évi április hó 6-án délelőtt 10 órákor M.-Palatka községben a község házában megrendendő nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áron alul is eladni fogják.

Árverezni szándékozik tartoznak az ingatlanok fennírt becsárának 10 százalékát készpénzben, vagy ovadékképes értékpapírban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881. LX. tcz. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

Kelt Mőcsön, 1899. évi november hó 29. napján.

A moesi kir. járásbíró, mint telekkönyvi hatóság.

**K o v á c s,**  
kir. táblabíró.

## Szép üde és bájos arcot

csak egyedül a közkedveltségű Kriván-féle

### Benzoe-tejcrème és Hattyu-pouder

használatával lehet elérni,

melynek hatása bámulatos. Pár napi használat után szépít, üdít és fehérit. Eltűntet minden arcztisztatlanságot és bőrbetegséget is. Az arczbőrnek friss üdéséget és elragadó báját kölcsönöz. Teljesen ártalmatlan, nem zsíroz. — Felelősség mellett ajánlatik. 1 tégely Benzoe-tejcrème 1 korona. 1 doboz Hattyu-pouder ártalmatlan. Olommentes arczpor (fehér, rózsá, v. krémzsin) 1 korona. 1 darab Benzoe-tejcsappan 70 fill. — 35 kr.

Mindenmü fogfájást azonnal megszüntetnek a Kriván-féle **Univerzál-fogcseppek**. 1 doboz használati utasítással 70 fill. — 35 kr.

Kérem a közönséget, hogy rendelésnél, vagy bevásárlásnál, kizárólag **Kriván gyógyszerész** készítményét kérje és fogadja el.

Tek. Kriván János gyógyszerész urnak, Világos. Köszönetemet fejezem ki önnek az általa készített és feltalált Univerzál-fogcseppekért, melyek egyszeri használatától fogfájásom egy pár perc alatt végleg elállott. Ugyan ezért az ön által feltalált fogcseppeket fogfájásban szenvedőknek melegen ajánlom. Világos, 1899. január 12-én. Kiváló tisztelettel Novák Kornél s. k. szolgabíró. Előttünk Aknay Andor s. k. Csengey Kálmán s. k.

Fenti készítmények törvényesen védve vannak. — Mindig friss minőségben megrendelhető a készítő:

**Kriván János gyógyszerésztől Világoson,** (Arad megye.)  
6 korona rendelésnél franco szállítás és csomagolás!  
Főraktár Budapest: **Török József** gyógyszerésznél, király-utca 12.  
A fenti szerek kaphatók azonkívül gyógyszertárakban, drogua- és illatszer üzletekben.  
180. 4—40.

## ÁZBEJ GERŐ

kézmű és rövidáru nagykereskedését

Szentegyház-utca, egyházközségi palota

a forgalomnak átadta, ■

s úgy a kereskedők, valamint a nagy közönség is, egész végekben, egész tuczatokban és csomagon-kint eredeti gyári árban bevásárolhatja szükségétét.

Nagybani bevásárlásnál

3% pénztári engedmény!!

Postai megrendelések azonnal elintézve lesznek.

Sürgőnyezim: **Ázbej Gerő** Kolozsvár.

257. 17—0.

**MICHELSTÄDTER S. E. és H.**  
cipőgyár raktára,  
Kolozsvár, Főter 11. szám.

Dus választék  
**mindennemű  
cipőkben!**  
Elegáns kivitel!  
Legjobb anyag!  
Kizárólag saját  
gyártmány!!

**Határozott, a talpakba nyomott árak.**  
Minden évadban képes árjegyzék.  
**Minden verseny teljesen kizárva!**  
Vidéki megrendelések pontosan eszközöltek.  
Tehát:  
**A legelőnyösebb bevásárlási forrás!**  
244. 12—00.

**Sárga János ékszerész és órás Kolozsvárt,**  
Üzlet: Wesselényi Miklós-utca 11. sz. Műhely: Szép-utca.

**Készít ékszereket a legszebb kivitelben.**  
**Nagy raktár a legujabb- és legizlésebb ékszerekből, ezüst-nemükből, arany- és ezüst, aczél órákból, valamint fali inga és ébresztő órákból.**

Megvesz a teljes értékben arany és ezüstnemüket, vagy új aruval becserél.

Ékszer- és órajavítások pontosan jótállás mellett!

Képes nagy árjegyzék ingyen és bérmentve!

1122. 54—100.

18 kar. fin. arany  
jeggyűrűk.

## Szabott árak

minden darabon számokkal

vannak feltüntetve!

Magyarország legnagyobb és legrégibb férfi-  
fiu- és gyermek-ruhák csarnoka  
**készen és mérték után.**

Kitüntetve több világ- és országos kiállításon.

Czégem, mely 1845-ben alakult a legnagyobb  
súlyt fektet a kifogástalan jó minőségű szövetek  
feldolgozására.

Műhelyemben személyes felügyeletem alatt  
minden ruha gondosan lesz elkészítve s annak ugy  
tartósságáért, valamint minőségéért teljes felelős-  
séget vállalok.

## A ruhák olcsósága

az által, hogy czégem valamennyi bel- és külföldi  
szövetgyár legnagyobb árumennyiségének vevője,  
abban a kedvező helyzetben vagyok, hogy vásár-  
lóimnak mindazon előnyöket nyújthatom, melyek  
a nagy iparüzéssel járnak.

Valamennyi nálam készített ruha tiszta gyapju  
kelméből a legjobb kellékekkel van ellátva és se-  
lyemmel varrva készülnek.

208. 5—5.

# NEUMANN M.

## Kolozsvár, főter 14.

Plébánia-épület.

Központi áruház:  
**Budapest.**

Fiókraktárak:  
**DEBRECZEN  
ARAD  
NAGYVÁRAD  
TENESVÁR  
ZÁGRÁR  
BELGRÁD  
FIUME  
POZSONY  
KASSA  
TRIESZT  
SÓFIA  
SARAJEVO  
NISCH.**